

Frank Murzyn/Marynowski and Rose Sidor

Compiled by Michael E. Byczek
Great-grandson

Chicago, IL
michael@byczek.pro
<https://michaelbyczek.pro>

Frank (Franciszek) Murzyn and Rose (Róża/Rozalia) Sidor were married at the Catholic Church located in Sejny (northeast Poland) on 11/23/1897.

Frank was born in Żubronajcie within the Krasnopol Catholic Parish on 10/1/1871 where his family was still living at the time of the marriage. His parents were Peter (Piotr) Murzyn and Josephine Muracki (Józefa/Józefata Muracka/Muradzka).

Rose was born in Klejwy within the Sejny Parish on 11/21/1872 where her family still lived. Her parents were Frank Sidor and Agnes (Agnieszka) Gryszkiewicz.

Frank's daughter Antoinette spoke of her father having served in the Russian military and worked with horses. Documents have not yet been found to determine the exact circumstances or timeline. He most likely would have served prior to his marriage to Rose Sidor.

Shortly after the marriage in 1897, Frank and his brothers Adam and Walter (Władysław) traveled to Chicago, IL to seek new opportunities. Frank traveled back and forth to Poland multiple times. Rose joined Frank in Chicago at least once before returning to Poland.

Peter Murzyn passed away in 1906 while living in Żubronajcie. It was a significant reason the Murzyn family relocated to Chicago, IL. Frank's mother Josephine and his two sisters Ursula (Urszula) and Emily (Emilia) also joined the family. Frank and Rose, along with their children, permanently settled in Chicago in 1908.

Rose Sidor's brother Michael (Michał) and sister Anna also relocated to Chicago, IL.

The entire Murzyn family interchanged their surname between Murzynowicz and Marynowski until they formally adopted the latter by the 1940s.

Frank Murzyn/Marynowski and Rose Sidor had nine known children:

Child	Birth	Location	Baptism	Notes
Joseph	About 1898	Poland	Not found	
Stephanie	2/14/1901	Żubronajcie (Poland)	Krasnopol	Died on 6/20/1901 in Żubronajcie
Adela	5/2/1902	Żubronajcie (Poland)	Krasnopol	
Casimir	2/23/1904	Chicago, IL	St. Stanislaus Kostka	Died on 10/3/1904 in Chicago
Frank Simon	10/26/1905	Chicago, IL	St. Stanislaus Kostka	
Louise	11/14/1907	Żubronajcie (Poland)	Krasnopol	
Vincent	About 1910	Chicago, IL	Not found	
Antoinette Agnes	6/13/1912	Chicago, IL	St. Stanislaus Kostka	
John Joseph	6/9/1916	Chicago, IL	Not found	

It is possible that there was another child who was born and died prior to Casimir’s birth in 1904. The birth certificates for both Casimir and Frank in Chicago suggest that there was another deceased child, whereas the birth certificate for John in 1916 does not.

Their daughter Antoinette Murzynowicz/Marynowski married Roman Bykowski in 1936 at St. Stanislaus Kostka. They are Michael E. Byczek’s grandparents.

The Marynowski family remained very close with Anna Sidor (sister of Rose). Anna Sidor purchased a two-flat located at 946 N. Winchester in the East Village neighborhood of Chicago, IL. She owned the building for approximately 30 years. Several of Frank and Rose Marynowski’s children lived in or next door to the building over the years. Antoinette (Marynowski) Bykowski moved into the building immediately after her marriage in 1936, where all three of their children were born. The Bykowski family remained at 946 N. Winchester with Anna Sidor until her death in 1961. Antoinette Bykowski was an heir who inherited a share of the building.

Frank Marynowski passed away on 4/6/1943 while living at the Marynowski family home located at 1625-27 N. Honore in the Wicker Park neighborhood. Rose (Sidor) Marynowski passed away on 11/11/1954 at the same address. Both of their funerals were held at St. Stanislaus Kostka in the Pulaski Park neighborhood. They are buried together at St. Adalbert’s in Niles, IL.

Records show that Frank lived in the United States between 1898-1900. It is presumed that he went to Chicago, IL at the very beginning, but it is unknown whether they may have also sought opportunities in other cities. He returned to Poland by mid-1900, but traveled back to Chicago at the time of his daughter Stephanie’s death in late 1901. Rose was pregnant when Frank departed. She, and her two children, traveled to Chicago after their daughter Adela was born in mid-1902. The entire family returned to Poland around 1906. After arriving in Poland, Frank almost immediately went back and forth to Chicago. The entire family left Poland for the last time in late 1908.

Summary of back-and-forth travels to Chicago, IL (as known)

Year	Who	From	To	Whether Passenger List Found (Yes/No)
1898	Frank	Poland	Chicago	No
1900	Frank	Chicago	Poland	No
1901	Frank	Poland	Chicago	Yes
1902	Rose	Poland	Chicago	Yes
1906	Entire family	Chicago	Poland	No
1907	Frank	Poland	Chicago	No
1907	Frank	Chicago	Poland	No
1908	Entire family	Poland	Chicago	Yes

Baptismal Record No. 95: Franciszek Murzyn

It happened in the settlement of Krasnopol on the twenty-sixth of September (eighth of October), one thousand eight hundred seventy-one, at one o'clock in the afternoon.

There appeared Piotr Murzyn (*Петръ Мурзинъ*), twenty-seven years of age, a farmer residing in the village of Żubronajcie, in the presence of Andrzej Szeszko (*Андрей Шешко*), fifty years of age, and Wincenty Szeszko (*Викентій Шешко*), forty-three years of age, both farmers residing in the village of Żubronajcie;

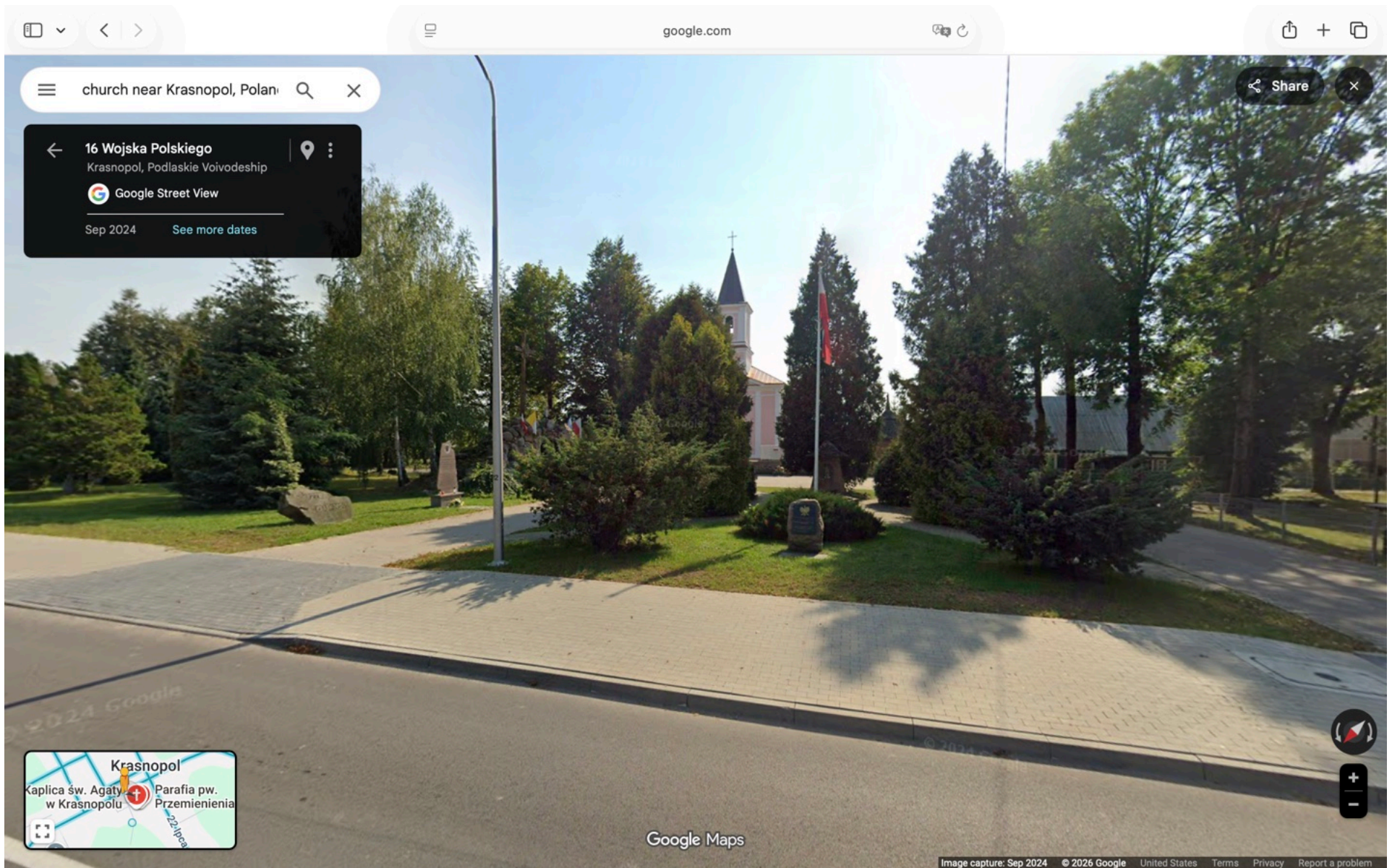
And he presented to Us a male child, declaring that it was born in the village of Żubronajcie on the nineteenth of September (first of October) of the current year, at eight o'clock in the morning, of his legal wife Józefa née Muradzka (*Юзефы изъ Мурадскихъ*), twenty-four years of age.

To this child, at Holy Baptism performed this day, was given the name **Franciszek** (*Францишекъ*), and his godparents were Andrzej Muradzki and Paulina Sawicka.

This document was read to the declarant and witnesses and signed by Us, only the declarant and witnesses being illiterate.

(Signed) **Father P. Vyorobskiy**

AI translation (Google Gemini)



Krasnopol Catholic Church

Source: Google Maps (Street View)

Baptismal Record No. 209: Róża Sidor (1872)

It happened in the town of Sejny on the tenth (twenty-second) of November, one thousand eight hundred seventy-second year, at ten o'clock at night.

There appeared Franciszek Sidor (*Францишекъ Сидоръ / Franciszek Sidor*), thirty-six years of age, a farmer residing in the village of Klejwy (*Клейвы*), in the presence of Michał Pietrusiewicz (*Михаила Петрусевича*), forty years of age, and Michał Sidor (*Михаила Сидора*), twenty-five years of age, both farmers residing in the village of Klejwy;

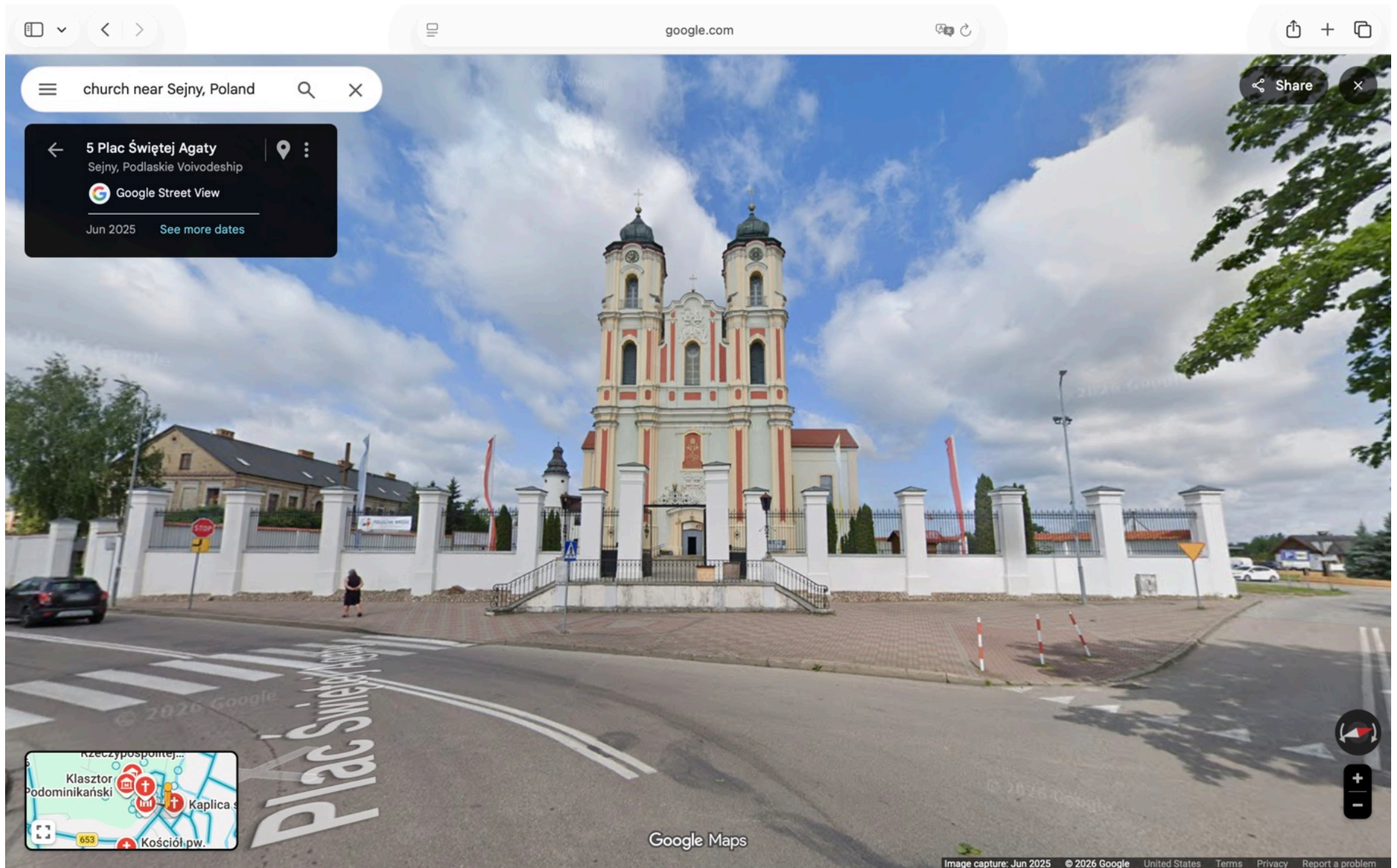
And he presented to Us a female child, declaring that it was born in the village of Klejwy yesterday [November 21, 1872] at four o'clock in the afternoon, of his legal wife Antonina née Gryszkiewicz (*Антонины изъ Гришкевичевъ / Antoniny z Gryszkiewiczów*), twenty-eight years of age.

To this child, at Holy Baptism performed this day, was given the name **Róża (Поза / Róża)**, and her godparents were Antoni Sidor and Petronela Sidor.

This document was read to the illiterate declarant and witnesses and signed by Us.

(Signed) **Father Marek Chelstowski**

AI translation (Google Gemini)



Sejny Catholic Church

Source: Google Maps (Street View)

[illegible]

Page 9 of 92

Marriage Record No. 48: Franciszek Murzyn and Róża Sidor (1897)

It happened in the town of Sejny on the eleventh (twenty-third) of November, one thousand eight hundred ninety-seventh year, at two o'clock in the afternoon.

We declare that in the presence of witnesses: Wincenty Wiszniewski, forty years of age, a farmer from the village of Burniszki, and Jan Sidor, thirty-two years of age, a farmer from the village of Klejwy;

On this day a religious marriage union was concluded between: **Franciszek Murzyn** (*Францишекъ Мурзинъ / Franciszkiem Murzynem*), a bachelor, twenty-six years of age, son of the spouses **Piotr** and **Józefa née Muradzka** (*Петра и Юзефы урожденной Мурадской*), born and residing with his parents in the village of **Żubronajcie**;

And

Róża Sidor (*Роза Сидоръ / Różą Sidor*), a maiden, twenty-five years of age, daughter of the spouses **Franciszek** and **Antonina née Gryszkiewicz** (*Францишка и Антонины урожденной Гришкевичъ*), born and residing with her parents in the village of **Klejwy**.

This marriage was preceded by three banns published in the Krasnopol parish church and the Sejny Cathedral on the 19th of October (31st of October), 26th of October (7th of November), and 2nd (14th) of November of the current year.

The newlyweds declared they had entered into no prenuptial agreement. This document was read to the illiterate newlyweds and witnesses and signed by Us.

(Signed) **Father Wincenty Nowiczus**

AI translation (Google Gemini)

V. S. 4
1940 REVISION
(A41052-10M Bks.
2-41)

FILL IN THIS FORM (except signature)
WITH TYPEWRITER OR LEGIBLE PRINTING

STATE OF ILLINOIS ORIGINAL
DEPARTMENT OF PUBLIC HEALTH—DIVISION OF VITAL STATISTICS

CERTIFICATE OF DEATH

Registered No. 10476
(Consecutive No.)

1. PLACE OF DEATH. Registration
County of COOK Dist. No. 3104
City of CHICAGO {Village Township Primary
City Road Dist. Dist. No.
*(Cancel the three terms not applicable—Do not enter "R. R.," "R. F. D.," or other P. O. address)

Street and Number, No. 1625 N. HONORE St. Ward. Hospital.
(If death occurred in a hospital or institution, give its NAME instead of street and number.)
LENGTH OF TIME AT PLACE WHERE DEATH OCCURRED? 6 yrs. - mos. - ds.

2. PLACE OF RESIDENCE: STATE ILLINOIS County COOK Township Road Dist.
(Usual place of abode) City or Village CHICAGO Street and Number 1625 N. HONORE ST.

3 (a) PRINT FULL NAME FRANCISEK MARINOWSKI 19. LIST NO. 83A

3 (b) If veteran, name war No No
3 (c) Social Security, No NONE

4. Sex MALE 5. Color or race WHITE 6 (a) Single, widowed, married, divorced MARRIED

6 (b) Name of husband or wife ROSE 6 (c) Age of husband or wife if alive years

7. Birth date of deceased OCT. 12 1883
(Month) (Day) (Year)

8. AGE: Years 59 Months 5 Days 24 If less than one day hr. min.

9. Birthplace POSEN POZNAN
(City, town, or county) (State or foreign country)

10. Usual occupation. MACHINIST
11. Industry or business DRILL PRESS CO.

FATHER 12. Name NOT KNOWN
13. Birthplace UNKNOWN UNKNOWN
(City, town, or county) (State or foreign country)

MOTHER 14. Maiden name UNKNOWN
15. Birthplace UNKNOWN UNKNOWN
(City, town, or county) (State or foreign country)

16. INFORMANT Mrs. A. Michalich
(personal signature with pen and ink)

P. O. Address 946 N. Winchester Ave

17. PLACE OF BURIAL (a) Cemetery St. Adalbert (b) DATE April 9, 1943

Location Miller (Township, Road Dist., Village or City)

County Cook State Illinois

18. Funeral director 1410 N. Ashland Ave
(personal signature with pen and ink)

(firm name, if any)

MEDICAL CERTIFICATE OF DEATH

20. Date of death: Month April day 6th
year 1943 hour 1 minute 30

21. I hereby certify that I attended the deceased from March 1st to April 6th 1943
that I last saw him alive on April 6th 1943
and that death occurred on the date and hour stated above.

Immediate cause of death Cerebral Hemorrhage
Duration 1 month

Due to Arteriosclerosis 1 yr

Due to L

Other conditions none

(Include pregnancy within 3 months of death)

22. { Was an operation performed? No Date of
{ For what disease or injury?

Was there an autopsy? No

Findings?

23. If a communicable disease; where contracted? L

Was disease in any way related to occupation of deceased? No

If so, specify how:
24. (Signed) M. D.
Address 1429 N. Ashland Ave
Date 4/6/43 19 Telephone 2422

*N. B.—State the disease causing death. All cases of death from "violence, casualty, or any undue means" must be referred to the coroner. See Section 10 Coroner's Act.

25. Filed 1943 APR 7 AM 11 32

P. O. Address III.

MARGIN RESERVE. WRITE PLAINLY, WITH UNFADING INK—THIS IS A PERMANENT RECORD. If a child is DEAD AT BIRTH THIS FORM MUST NOT BE USED—USE ORIGINAL BLUE STILLBIRTH FORM V. S. No. 7. If the child lived any time after birth, EVEN A SINGLE MINUTE, it is NOT A STILLBIRTH and this ORIGINAL WHITE FORM V. S. No. 4 MUST BE USED. N. B.—Every item of information should be carefully supplied. AGE should be stated EXACTLY. PHYSICIANS should state CAUSE OF DEATH in plain terms, so that it may be properly classified. Exact statement of occupation is very important. See instructions on back of certificate.

1943 Death Certificate for Frank Murzyn/Marynowski
Chicago, IL

VS&R 200
Revised on the 1949
Revision of the
U. S. Standard
Certificate of Death

447
080
700
33/X
STAT. CLASSIF.

ORIGINAL

MEDICAL CERTIFICATE OF DEATH

STATE OF ILLINOIS 24-306

STATE FILE NO. 81010

DECEDENT'S BIRTH NO.

1. PLACE OF DEATH
a. COUNTY Cook b. CITY CHICAGO c. LENGTH OF STAY (in this place) 50 yrs.

2. USUAL RESIDENCE (Where deceased lived. If institution: residence before admission.)
a. STATE Illinois b. COUNTY Cook c. CITY (If outside corporate limits, write RURAL and give township or road dist.) Chicago d. STREET ADDRESS (If rural, give location) 1627 N. Honore St.

3. FULL NAME OF HOSPITAL OR INSTITUTION 1625 N. Honore St.,

4. NAME OF DECEASED (Type or Print)
a. (First) Rose b. (Middle) Marynowski c. (Last) Marynowski

5. DATE OF DEATH (Month) (Day) (Year)
Nov. 11, 1954

6. SEX Female 7. COLOR OR RACE White 8. MARRIED, NEVER MARRIED, WIDOWED, DIVORCED (Specify) Widowed

9. DATE OF BIRTH Oct. 15, 1881 10. AGE (In years) (Month) (Day) (Hours) (Minutes) 75

11. USUAL OCCUPATION (Give kind of work done during period preceding this, even if retired) House-work 12. KIND OF BUSINESS OR INDUSTRY At Home

13. BIRTHPLACE (State or foreign country) Poland 14. CITIZEN OF WHAT COUNTRY U.S.A.

15. FATHER'S NAME Frank Sidor 16. MOTHER'S MAIDEN NAME Unknown

17. WAS DECEASED EVER IN U. S. ARMED FORCES? (Yes, or no) No 18. SOCIAL SECURITY NO. None

19. INFORMATION (Read and follow Special Instructions on this form)
a. Signature Frank Marynowski b. Address 1627 N. Honore St. Chicago, Ill. Son

20. CAUSE OF DEATH
I. DISEASE OR CONDITION DIRECTLY LEADING TO DEATH
*This does not mean the mode of dying, such as heart failure, asthma, etc. It means the disease, injury or complication which caused death. ENTER ONLY ONE CAUSE PER LINE FOR (a), (b), and (c)
Direct cause (a) Cerebral Hemorrhage
Indirect cause (b) Hypertension
Indirect cause (c) Unknown

21. OTHER SIGNIFICANT CONDITIONS
Conditions contributing to the death, but not related to the disease or condition causing death

22. DATE OF OPERATION 23. MAJOR FINDINGS OF OPERATION

24. ACCIDENT SURCHISE HOMICIDE (Specify) 25. PLACE OF INJURY (e.g., in or about home, farm, factory, street, office bldg., etc.) 26. CITY, TOWN, OR TOWNSHIP (COUNTY) (STATE)

27. TIME OF INJURY (Month) (Day) (Year) (Hour) 28. INJURY OCCURRED While at work or at work 29. HOW DID INJURY OCCUR

30. I hereby certify that I attended the deceased from 11-9-54 to 11-11-54, that I last saw the deceased alive on 11-11-54 and that death occurred at 5:00 A.M. from the causes and on the date stated above.

31. SIGNATURE X Frank Sidorowski (Degree or title) M.D. 32. ADDRESS AND PHONE NO. 5257W. Fullerton; Be76176 33. DATE SIGNED 11-11-54

BURIAL RECORD (Date) Nov. 15, 1954

34. PLACE OF BURIAL
a. Cemetery St. Adalbert
b. Location Niles, Illinois

35. FUNERAL DIRECTOR
a. Firm Name Drabanski Funeral Home
b. Address 1410 N. Ashland Ave., Chicago, Ill.
c. Telephone 6592

36. RECEIVED FOR FILING ON: 37. SIGNED: 38. DEPUTY REGISTRAR: 39. CHANGED ILLINOIS

40. RESERVED FOR STATE OFFICE

VS&R 200 DEPARTMENT OF PUBLIC HEALTH—Bureau of Statistics

1954 Death Certificate for Rose (Sidor) Murzyn/Marynowski
Chicago, IL

MARYNOWSKI - Frank Marynowski, be-
 loved husband of Rose (nee Sidor), fond
 father of Joseph, Frank, Vincent, John,
 Adele, Louise and Antoinette, brother
 of Adam and Emily Funeral Friday,
 10:30 a. m. from chapel 1410 N Ash-
 land av. to St Stanislaus Kostka Church
 Interment St Adalbert's Cemetery
 MARYNOWSKI Stella Marshall (nee Schlegel)

Obituary - Chicago Daily News (4/7/1943)

MARYNOWSKI — Rose Marynowski of
 1627 N. Honore-st., beloved mother
 of Joseph, Adele Michalik, Frank,
 Louise Moore, Vincent, Antoinette By-
 kowski and John, mother-in-law of
 Stella, Estelle, Victoria, John, Leon-
 ard and Roman, sister of Ann Sidor.
 Funeral Monday, 9:30 a. m., from
 chapel 1410 N. Ashland to St. Stanis-
 laus Kostka Church. Interment St.
 Adalbert's. ARmitage 6-2934.

Obituary - Chicago Daily News (11/13/1954)



Frank and Rose Marynowski Graves
St. Adalbert (Niles, IL)
Photo Credit: Michael E. Byczek. Copyright 2018.
[Flowers placed by their granddaughter Betty (Bykowski) Byczek]



Frank Marynowski Grave
St. Adalbert (Niles, IL)
Photo Credit: Michael E. Byczek. Copyright 2016.



Rose Marynowski Grave
St. Adalbert (Niles, IL)
Photo Credit: Michael E. Byczek. Copyright 2016.

NAME Marinowski Frank			
	LOT	BLOCK	SECTION
PLACE OF DEATH 1625 N. Honore Street	3114		50
AGE 59 yrs. 5 months 24 da.			
DATE OF BURIAL 4-9-43			

NAME Marynowski, Rose			
	Lot	Block	Section
PLACE OF DEATH 1625 N. Honore St.	3114		50
AGE 73			
DATE OF BURIAL 11-15-54			

Burial Index Cards (St. Adalbert Cemetery - Niles, IL)



St. Stanislaus Kostka Church (Pulaski Park - Chicago, IL)
Photo Credit: Michael E. Byczek. Copyright 2014.

Selected Murzynowicz/Marynowski Family Events:

- 1912 - Antoinette Murzynowicz baptism (daughter)
- 1931 - Josephine (Muracki) Marynowski's funeral (Frank's mother)
- 1936 - Antoinette Murzynowicz and Roman Bykowski's marriage
- 1943 - Frank Murzyn/Marynowski's funeral
- 1949 - Betty A. Bykowski's baptism (granddaughter)
- 1954 - Rose (Sidor) Marynowski's funeral
- 1960s - Betty A. Bykowski education



Interior of St. Stanislaus Kostka
Photo Credit: Michael E. Byczek. Copyright 2026.

Children of Frank Murzyn/Marynowski and Rose Sidor

Representative documents are shown below.

Baptism in Poland has not yet been found.

Stephanie

Representative documents are shown below.

[illegible]

№ 20. *Cosmopolites* br. *Cypr* *Rhacynonius* *Strophodonta* *Id.*

Frank Murzyn and Rose Sidor - Michael E. Byczek

Baptismal Record No. 19: Stefania Murzyn (1901)

It happened in the settlement of Krasnopol on the fourth (seventeenth) of February, one thousand nine hundred first year, at three o'clock in the afternoon.

There appeared Franciszek Murzyniewicz (*Францишекъ Мурзиневичъ / Franciszek Murzynowicz*), thirty years of age, a farmer residing in the village of Żubronajcie (*Жубронайце*), in the presence of Kazimierz Sawicki, twenty-six years of age, and Marianna Lada, forty-five years of age, both farmers residing in the village of Żubronajcie;

And he presented to Us a female child, declaring that it was born in the village of Żubronajcie on the first (fourteenth) of February of the current year, at nine o'clock in the evening, of his legal wife **Rozalia née Sidor** (*Розаліи изъ Сидоровъ / Rozalii z Sidorów*), twenty-six years of age.

To this child, at Holy Baptism performed this day, was given the name **Stefania (Стефанія / Stefania)**, and her godparents were Jan Sidor and Emilia Murzyn.

This document was read to the illiterate declarant and witnesses and signed by Us only.

(Signed) **Father [Illegible]**

AI translation (Google Gemini)

Godparents are John Sidor (Rose's brother) and Emily Murzyn (Frank's sister)

Note: Emily's name was Murzyn versus Frank that was Murzynowicz, according to the translation

Death Record No. 45: Stefania Murzyn (1901)

It happened in the settlement of Krasnopol on the eighth (twenty-first) of June, one thousand nine hundred first year, at three o'clock in the afternoon.

There appeared Michał Sawicki (*Михаиль Савицкий*), fifty-eight years of age, and Jan Sienkiewicz (*Янь Синкевичъ*), fifty years of age, both farmers residing in the village of Żubronajcie (*Жубронайце*);

And they declared that on the twentieth of June of the current year, at five o'clock in the afternoon, in the village of Żubronajcie, died the child **Stefania Murzyn** (*Стефанія Мурзинъ / Stefania Murzyn*), four months of age.

She was the daughter of the spouses **Franciszek** and **Rozalia née Sidor** (*Францишка и Розалии изъ Сидоровъ*).

Upon personal verification of the death of Stefania Murzyn, this document was read to the illiterate declarants and signed by Us only.

(Signed) **Father [Illegible]**

AI translation (Google Gemini)

Note: Stephanie was baptized as Murzynowicz, but passed away as Murzyn

Representative documents are shown below.

Жуковскі
де.

Состоялось въ селѣ Краснотолъ двадцати четвертаго Апрѣля / Мая сего года /
Дня. Мелкаго двѣдцати второго года въ пяти часовъ вечера явился Анто-
нина Астаповичева повѣдающая бабка бывшая при родахъ поденщица
изъ Ижорскаго селенія и имѣла отъ роду въ присутствіи Каменскаго
Савицкаго двадцати пяти и шести Каменскаго сорока шести
летъ отъ роду холостъ живущій въ деревнѣ Ижорскѣ и
представилъ намъ младенца своего пола объявивъ, что онъ родился въ
деревнѣ Ижорскѣ сорока двадцати / Мая сего года / Дня сего года въ
пяти часовъ вечера отъ Франца Муромца / Франца Муромца / нахо-
дился въ невестинѣ отлучка тридцати летъ отъ роду и его закон-
ной женою Розалией въ Сидоровѣ / Розалией Сидоровѣ / двадцати шести летъ
отъ роду. Младенцу отцу при крещеніи крестнымъ совершенною сего уста-
нами писмоподписавшимся дано имя Адела / Адела / а крестникомъ его
были Зосимъ Бѣлужинскій и Младенецъ Савицкаго. Актъ сей явленіемъ
свидѣтелей неопровержимо прочтенъ и зачитанъ нами и не было подписано.
Подписавшіи Актъ Гражданскаго Состоянія.

N^o 45.

Составлено в с. Копорье 11

1902 Baptism for Adela Murzyn
Krasnopol Parish

Baptismal Record No. 44: Adela Murzyn (1902)

It happened in the settlement of Krasnopol on the twenty-fourth of April (seventh of May), one thousand nine hundred second year, at five o'clock in the evening.

There appeared Antonina Letanowicz, a midwife, seventy years of age, residing in the village of Żubronajcie (Жубронайце), in the presence of Kazimierz Sawicki, twenty-five years of age, and Aleksy Kalinowski, forty-six years of age, both farmers residing in the village of Żubronajcie;

And she presented to Us a female child, declaring that it was born in the village of Żubronajcie on the twentieth of April (third of May) of the current year, at six o'clock in the evening, of **Franciszek Murzyn** (Францишка Мурзина / *Franciszka Murzyna*), thirty years of age, who is currently away at an unknown location, and his legal wife **Rozalia née Sidor** (Розалии изъ Сидоровъ / *Rozalii z Sidorów*), twenty-six years of age.

To this child, at Holy Baptism performed this day, was given the name **Adela** (Аделя / *Adela*), and her godparents were Father Budzinski and Marianna Sawicka.

This document was read to the midwife and witnesses and signed by Us only.

(Signed) **Father [Illegible]**

AI translation (Google Gemini)

Representative documents are shown below.

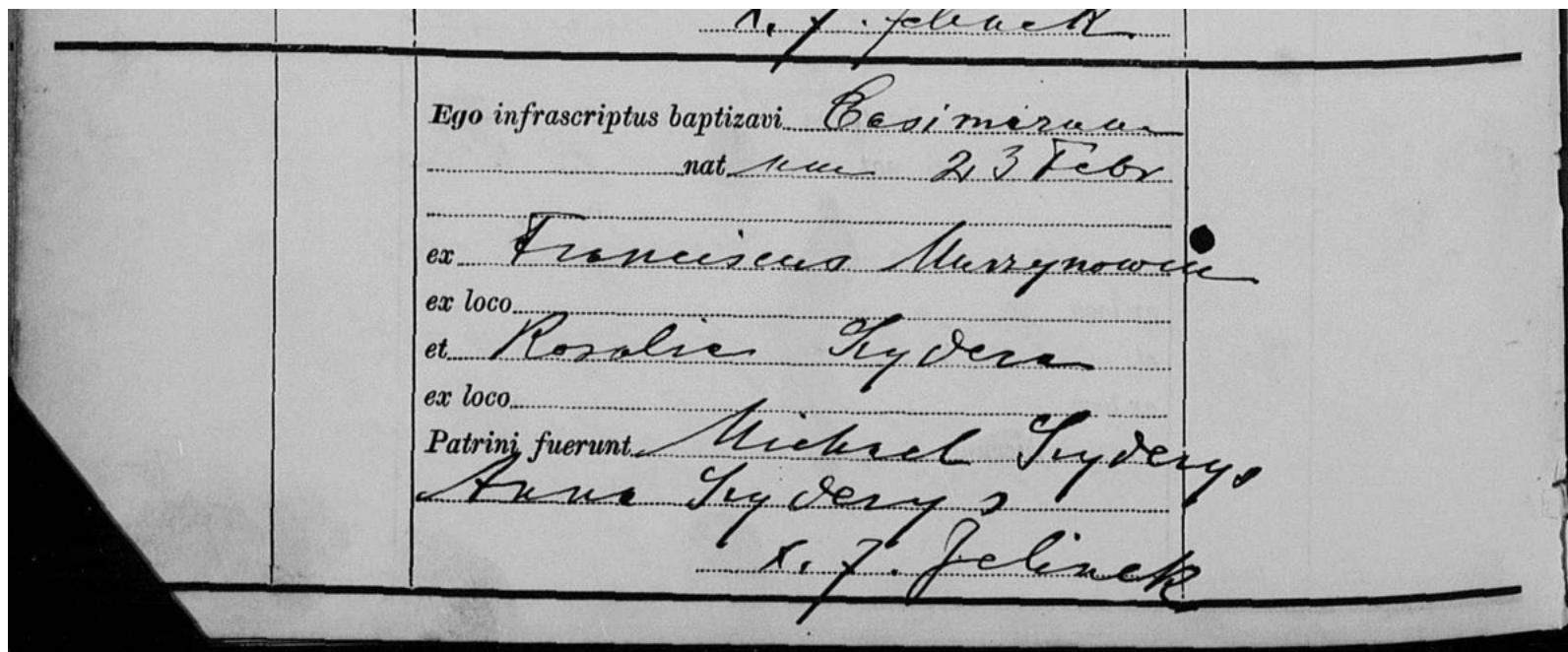
10440 ✓

*** REPORT OF BIRTH.**

REFER TO BACK OF REPORT FOR INSTRUCTIONS.

*Still-Births should be reported on a separate blank form.
*The baptismal or Christian name of child should be certified, if possible, when this certificate is made, and should, in any case, be reported to the **Commissioner of Health** within a year.

Frank Murzyn and Rose Sidor - Michael E. Byczek



1904 Baptism of Casimir Murzynowicz
St. Stanislaus Kostka (Chicago, IL)

Godparents are Michael Sidor and Anna Sidor (Rose's brother and sister)

Permit for Burial will be issued only on this form of Report correctly filled out with ink.

BUREAU OF VITAL STATISTICS.

DEPARTMENT OF HEALTH: CITY OF CHICAGO.

UNDERTAKER'S REPORT OF DEATH.

10554

49604

20356

See "Instructions to Undertaker" on back of Report.

20356
1. Name of Deceased (in full) Kazimierz Murzynowicz
2. Sex: m Color: w 3. Place of Birth Chicago Father's Birthplace Poland Mother's Birthplace Poland
4. Age: 8 years 8 months 8 days 5. Lived in Illinois 8 years, in Chicago 8 years
6. Died on the 3 day of October 1904, at about 7 P M. OCT 4 1904
7. Single, Married, Widowed, Divorced, Occupation:
8. Place of Death: 720 Noble St Ward
9. Place of Burial: St Albert Cem 10. Undertaker: Albert Grabarski
Date of Burial: Oct 5 1904 Address: 664 Noble St
Hour: 9 A M. Tel. 1048 Monroe

PHYSICIAN'S CERTIFICATE OF CAUSE OF DEATH.

[See "Suggestions as to the Certificate of Cause of Death," on back of Report.]

I hereby Certify, That, to the best of my knowledge and belief, the cause of death of the above named and described deceased was as hereunder written:

CAUSE OR CAUSES OF DEATH.

Immediate and Determining

Diarrhea and Enteritis

Contributing Cause or Complication

DURATION OF CAUSE OR CAUSES.

Years.	Months.	Days.	Hours.
—	—	13	—

Witness my hand, This 4th day of October 1904

(Signature:)

B. Klaykowski

M. D.

Address:

146 N. Blackhawk

Tel.

Monroe 1380

1904 Death certificate for Casimir Murzynowicz
Chicago, IL

Frank

Representative documents are shown below.

Note: Frank later used the surname Simon.

The physician, midwife (when in attendance), parent or householder should immediately send this certificate, accurately filled out WITH UNFADING INK, to the COMMISSIONER OF HEALTH. Penalty for not making report within 30 days, fine of \$10 to \$100, or imprisonment in jail for 30 days, or both.

BUREAU OF VITAL STATISTICS.
DEPARTMENT OF HEALTH; CITY OF CHICAGO.

* REPORT OF BIRTH.

10801

1. Name of Child: Franciszek Szymon Murzynowicz

2. Sex: Male Color or Race: White Date of Birth: 26 Oct 1905 at 6¹⁵ P. M.

3. Place of Birth: 720 Noble Str Ward: 16

4. Residence of Mother: "

5. Full name of Mother: Rozalia Murzynowicz Age: 28 years

6. Maiden name of Mother: Sidor

7. Birthplace (Country or State) of Mother: R. Polen

8. Number of previous Children of Mother: 5 How many now living (in all): 3

9. Full name of Father: Franciszek Murzynowicz Age: 33 years

10. Occupation: laborer

11. Birthplace (Country or State) of Father: R. Polen

12. Reported by: Maria Schult M. D. or Midwife

13. Residence: 61 Wright Str Tel. _____

14. Date of Return: 9 Nov. 05.

* Still-Births should be reported on a separate blank form.

† The baptismal or Christian name of child should be certified, if possible, when this certificate is made, and should, in any case, be reported to the Commissioner of Health within a year.

1905 Birth Certificate for Frank Murzynowicz - Chicago, IL

Nr. <u>965</u> <u>29</u> Name changed to "Murzynowski" on 2-25-49. 1920214.	<u>X.</u>	Ego infrascriptus baptizavi <u>Franciscum</u> <u>Simoneum</u> Nat. <u>1905</u> Dies <u>27</u> Mensis <u>X</u> Annus 19 <u>05</u> Nomen Patris: <u>Franciscus Murzynowski</u> Nomen Matris: <u>Rozalia Sidor</u> Patrini fuerunt <u>Valentinus Sienda</u> <u>Lillian Sidor</u> <u>J. & Sabory</u>	Married to Estelle 1917 Dzedzik on 9-9-61 at St. Murzynowski Many of the Angels 1920 Chelch. Revalidation
---	-----------	---	--

1905 Baptism of Frank Murzynowicz
 St. Stanislaus Kostka (Chicago, IL)
 Godparents are Valentine Sienda (Frank's brother-in-law) and Lillian Sidor (Rose's sister-in-law)

Representative documents are shown below.

А 88.
 Жуброукайце
 востановивъ въ село Краснополье (селадчанско) Костелъ, поелъ въ дванадцати
 седмичномъ годѣ въ два раза по вышнему. По призыву отъ церкви отъ дитяти, Франца Муржи-
 ни (Франциска Мурзин) пришедши въ церковь и отъ ротъ, дозвѣна изъ деревни
 Жуброукайце проживающихъ отъ имени отцовъ въ Америку, дванадцати Кадимара
 Бартишкова побывавши въ селѣ селадчанскомъ отъ ротъ, изъ деревни Жубро-
 укайце, въ призывѣ. Иосифа Градобенка со своимъ отцомъ и Уильяма Кадим-
 аркова пришедши въ селѣ отъ ротъ, дозвѣна живущихъ
 въ деревнѣ Жуброукайце, и представивъ намъ дѣла женскаго пола, обѣдѣвъ въ то
 время въ деревнѣ Жуброукайце, первую (четырнадцатую) Костелъ сего года, отъ
 законнаго ея отца Розалия урожденнаго Сидорова (Rozalia Sidorov) пришедши въ
 отъ ротъ. Младенцу отъ ротъ пришедши въ селѣ селадчанскомъ сего имени Ксен-
 дрия Францова Кошачевскаго дано имя Людовика (Ludwika) а воспріемни-
 ками ея были: Ксимиръ Савицкий и Франциск Муржин. Актъ сего обѣдѣва-
 ния и свидѣтельствъ пришедши въ призывъ и на немъ подписавши.
 Сидоравичи Актъ Градобенка востановилъ. Не Удѣлѣ.

N. 89.
 Жуброукайце

1907 Baptism for Louise Murzyn
 Krasnopol Parish

Baptismal Record No. 88: Ludwika Murzyn (1907)

It happened in the settlement of Krasnopol on the fourth (seventeenth) of November, one thousand nine hundred seventh year, at two o'clock in the afternoon.

Due to the absence of the child's father, there appeared **Kazimiera Bartnikowa**, a midwife, seventy years of age, from the village of Żubronajcie (Жубронайце), in the presence of Józef Grabowski, forty years of age, and Szymon Kalinowski, fifty-eight years of age, both farmers residing in the village of Żubronajcie;

And she presented to Us a female child, declaring that it was born in the village of Żubronajcie on the first (fourteenth) of November of the current year, of **Franciszek Murzyn** (Францишка Мурзина / *Franciszka Murzyna*), thirty-four years of age, **who has been residing in America for six months** (проживающего отъ шести мѣсяцевъ въ Америкѣ), and his legal wife **Rozalia née Sidor** (Розаліи урожденной Сидоровъ / *Rozalii z Sidorów*), thirty-two years of age.

To this child, at Holy Baptism performed this day, was given the name **Ludwika** (Людвика / *Ludwika*), and her godparents were **Kazimierz Sawicki** and **Urszula Murzyn**.

This document was read to the illiterate declarant and witnesses and signed by Us only.

(Signed) **Father [Illegible]**

AI translation (Google Gemini)

Representative documents are shown below.

The Holy Sacrament of Baptism



This is to certify that ANTOINETTE AGNES MURZYNOWICZ

Child of FRANK MURZYNOWICZ & ROSE SIDOR

Born in CHICAGO, IL on JUNE 13, 1912

Was baptized on JUNE 16, 1912 in the Church of

ST. STANISLAUS KOSTKA, CHICAGO, IL 60642

By Reverend F, REPINSKI C.R.

Sponsors were ADAM MARYNOWSKI and GENEVIEVE SIDOR

as recorded in the Baptismal Register of this Church.

Pastor FR. ANTHONY BUŚ, C.R. Date MARCH 21, 2022

*Go, therefore, and make disciples of all nations, baptizing in the name of the Father, and of the Son, and of the Holy Spirit.
Matthew 28:19*

1912 Baptism of Antoinette Murzynowicz

St. Stanislaus Kostka (Chicago, IL)

(Original has not been digitized or made publicly accessible yet)

Godparents were Adam Marynowski (Frank's brother) and Genevieve Sidor (Rose's niece)

Representative documents are shown below.

20682
1. PLACE OF BIRTH

Registration

Dist. No. _____

Primary

Dist. No. _____

STATE OF ILLINOIS
State Board of Health - Bureau of Vital StatisticsHEALTH
DEPARTMENT'S
RECORD

CERTIFICATE OF BIRTH

CITY OF CHICAGO

Registered No. 20682

County of Cook

City of CHICAGO

† No. 1344 Dickson St.; Ward

2. FULL NAME OF CHILD

John Murzynowicz

If child is not yet named, make supplemental report, as directed.

3. Sex of Child

Male

4. Twin, triplets, or other?

Number in order of birth

(To be answered only in event of plural births)

5. Date of birth

June 9 1916

(Month)

(Day)

(Year)

6. FULL NAME

FATHER
Frank Murzynowicz

12. FULL MAIDEN NAME

MOTHER
Rose Sidor

7. RESIDENCE

1344 Dickson St

13. RESIDENCE

1344 Dickson St

8. COLOR

W.

9. AGE AT LAST BIRTHDAY

47 Years

14. COLOR

W.

15. AGE AT LAST BIRTHDAY

43 Years

10. BIRTHPLACE (State or Country)

Russ. Poland

16. BIRTHPLACE (State or Country)

Russ. Poland

11. OCCUPATION

Labor

17. OCCUPATION

18. Number of children born to this mother, including present birth. 9

19. Number of children of this mother now living. 7

20. CERTIFICATE OF ATTENDING PHYSICIAN OR MIDWIFE.*

I hereby certify that I attended the birth of this child, who was born alive at 40 P M., on the date above stated.

* When there was no attending physician or midwife, then the father, mother, householder, etc., shall make this return. See Sec. 12 of vital statistics law.

21. (Signature)

Martha Wozniak

M. D.
Midwife

22. Give name added from a supplemental report

Address

1244 Blaine St

Telephone

23. Filed

JUN 27 1916

19

Registrar

Registrar

† If birth occurred in hospital or institution, give its name instead of street and number.

1916 Birth Certificate for John Murzynowicz
Chicago, IL

Immigration and Naturalization

10/16/1901 Frank Murzyn arrived at Ellis Island from Antwerp.
He was going to Chicago to see his brother Adam Murzyn living at 693 Dickson.
Frank stated he was in Chicago previously from 1898-1900. This previous passenger list has not been found.

9/2/1902 Rose, Joseph (2), and Adela (infant) arrived at Ellis Island from Bremen - Murzynowicz surname
Rose was going to Chicago to see her sister Anna Sidor. The address is illegible. [presumed she did not have Frank's address]

11/2/1908 Frank and Rose with their children Joseph (7), Adela (5), Frank (2) and Louise (infant) arrive at Ellis Island from Bremen.

Frank's brother Walter traveled with them. Walter's name was spelled Murzinowicz while Frank was spelled Muschinowski.

Frank stated he was previously in Chicago from 1898 (illegible) to 1908, which is wrong (he went back and forth).
Walter stated he was in Chicago from 1899-1907. Walter's prior passenger list(s) have not been found.

Rose and the older children appear to have used Frank's earlier travel as their own prior residence.

They were going to Chicago to see Adam at 943 Wood.

List or Manifest of Alien Immigrants for the

Required by the regulations of the Secretary of the Treasury of the United States, under Act of Congress approved March 3, 1893, to be delivered to the collector of Customs at a port in the United States

S.S. *Kensington*

sailing from Antwerp, *October 5th*

1901. Arrived

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
No. on List.	Name in full.	Age Yrs. Mos.	Sex.	Married or Single.	Calling or Occupation.	Able to Read. Write.	Nationality.	Last Residence.	Seaport for Landing in the United States.	Final destination in the United States (State, City or Town)	Whether having a ticket to such final destination.
1	<i>Ursula Kurilic</i>	24	✓	<i>single</i>	—	no no	<i>Dalmatian</i>	<i>Sago</i>	✓	<i>Washington, D.C.</i>	✓
2	<i>Anno Wozkiewicz</i>	21	✓	<i>single</i>	—	no no	<i>Russian</i>	<i>Krasnopol</i>	✓	<i>New Britain, Conn.</i>	✓
3	<i>Frank Murzyn</i>	28	✓	<i>single</i>	<i>laborer</i>	no no	"	<i>Lubrowka</i>	✓	<i>Chicago, Ill.</i>	✓
4	<i>Julianna Anusiewicz</i>	20	✓	<i>single</i>	—	no no	"	<i>Lubrowka</i>	✓	<i>New Britain, Conn.</i>	✓
5	<i>Therese Bruckert</i>	18	✓	<i>single</i>	—	no no	"	<i>Lubrowka</i>	✓	<i>New Britain, Conn.</i>	✓

Form 1500.
IMMIGRATION SERVICE.

Filed to the Commissioner of Immigration by the Collector of Customs, officer of any vessel having such passengers on board upon arrival in the United States.

Arriving at Port of *19* *243*

12	13	14	15	16	17	18	19	20	21
Whether having a ticket to such final destination.	By whom was passage paid.	Whether in possession of money, if so, whether more than \$30 and how much if \$30 or less.	Whether ever before in the United States, and if so, when and where.	Whether going to join a relative; and if so, what relative, their name and address.	Ever in Prison or Almshouse or supported by charity, if yes, state which.	Whether a Polygamist.	Whether under contract, express or implied to labor in the United States.	Condition of Health, Mental and Physical.	Deformed or Crippled, Nature and Cause.
<i>his self</i>	<i>\$20</i>	<i>no</i>	<i>no</i>	<i>husband: Duke Kurilic, Warsaw, Poland</i>	<i>no</i>	<i>no</i>	<i>no</i>	<i>good (Pgt.)</i>	
<i>"</i>	<i>"3</i>	<i>"</i>	<i>"</i>	<i>uncle: Kazimierz Praskowski, 285 Myrtle St. New Britain, Conn.</i>	<i>"</i>	<i>"</i>	<i>"</i>	<i>"</i>	
<i>"</i>	<i>"10</i>	<i>"</i>	<i>"</i>	<i>brother: Frank Murzyn, 693 Dickson St. Chicago, Ill.</i>	<i>"</i>	<i>"</i>	<i>"</i>	<i>"</i>	
<i>brother in law</i>	<i>"5</i>	<i>"</i>	<i>"</i>	<i>brother: Kazimierz Praskowski, 285 Myrtle St. New Britain, Conn.</i>	<i>"</i>	<i>"</i>	<i>"</i>	<i>"</i>	

1901 Passenger List of Frank Murzyn traveling to the U.S.

Norddeutscher Lloyd, Bremen

LIST OR MANIFEST OF ALIEN IMMIGRANTS FOR

Required by the regulations of the Secretary of the Treasury of the United States, under Act of Congress approved 1892
vessel having such passengers on board upon arrival

S.S. *Prinzess Alice v. Hessen* sailing from *Bremen*, *August 1902*

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	
No. on List.	NAME IN FULL.	Age	Sex.	Married or Single.	Calling or Occupation.	Able to		Nationality.	Last Residence.	Seaport for landing in the United States.	Final destination in the United States. (State, City or Town.)	Whether having a ticket to such final destination.
		Yrs. Mos.				Read	Write					

28	<i>Gosie Lurymovich</i>	<i>29</i>	<i>✓</i>	<i>✓</i>	<i>✓</i>	<i>✓</i>	<i>✓</i>	<i>Polish</i>	<i>✓</i>	<i>✓</i>	<i>✓</i>	<i>Yes</i>
29	<i>Joseph</i>	<i>2</i>	<i>✓</i>	<i>✓</i>	<i>✓</i>	<i>✓</i>	<i>✓</i>	<i>Polish</i>	<i>✓</i>	<i>✓</i>	<i>✓</i>	<i>Yes</i>
30	<i>Adela</i>	<i>3</i>	<i>✓</i>	<i>✓</i>	<i>✓</i>	<i>✓</i>	<i>✓</i>	<i>Polish</i>	<i>✓</i>	<i>✓</i>	<i>✓</i>	<i>Yes</i>

1902 Passenger List for Rose and her two children Joseph and Adela
Part 1

Form 500 11
Department of Commerce and Labor
IMMIGRATION SERVICE

SALOON, CABIN, AND STEERAGE ALIENS MUST BE COMPLETELY MANIFESTED.

LIST OR MANIFEST OF ALIEN PASSENGERS FOR THE UNITED STATES

Required by the regulations of the Secretary of Commerce and Labor of the United States, under Act of Congress approved February 20, 1907, to be delivered

S. S. Grinz Friedrich Wilhelm sailing from *Bremen* *October 24th*, 190*8*.

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
No. on List.	NAME IN FULL. Family Name. Given Name.	Age. Yrs. Mos.	Sex. M. F.	Married or Single.	Calling or Occupation.	Able to— Read. Write.	Nationality. (Country of which citizen or subject.)	Race or People.	Last Permanent Residence. Country. City or Town.	The name and complete address of nearest relative or friend in country whence alien came.	Final Destination. State. City or Town.
1	<i>Holmes</i>	<i>42</i>	<i>M</i>	<i>Married</i>	<i>None</i>	<i>Yes</i>	<i>British</i>	<i>White</i>	<i>London, England</i>	<i>Brother Jacob Binart</i>	<i>St. Louis, Mo.</i>

12	<i>Witusch</i>	<i>Emilia</i>	<i>17</i>	<i>F</i>	<i>None</i>	<i>Yes</i>	<i>Polish</i>	<i>White</i>	<i>Warsaw, Poland</i>	<i>Brother Joseph Murzynowicz</i>	<i>Chicago, Ill.</i>
13	<i>Murzynowicz</i>	<i>Mladislav</i>	<i>36</i>	<i>M</i>	<i>Laborer</i>	<i>Yes</i>	<i>Polish</i>	<i>White</i>	<i>Warsaw, Poland</i>	<i>Brother Joseph Murzynowicz</i>	<i>Chicago, Ill.</i>
14	<i>Waschanis</i>	<i>Lav</i>	<i>25</i>	<i>M</i>	<i>None</i>	<i>Yes</i>	<i>Polish</i>	<i>White</i>	<i>Warsaw, Poland</i>	<i>Brother Joseph Murzynowicz</i>	<i>Chicago, Ill.</i>
15	<i>Murzynowski</i>	<i>Mathew</i>	<i>33</i>	<i>M</i>	<i>None</i>	<i>Yes</i>	<i>Polish</i>	<i>White</i>	<i>Warsaw, Poland</i>	<i>Brother Joseph Murzynowicz</i>	<i>Chicago, Ill.</i>
16		<i>Tikhoria</i>	<i>19</i>	<i>F</i>	<i>None</i>	<i>Yes</i>	<i>Polish</i>	<i>White</i>	<i>Warsaw, Poland</i>	<i>Brother Joseph Murzynowicz</i>	<i>Chicago, Ill.</i>
17	<i>Murzynowicz</i>	<i>Franz</i>	<i>33</i>	<i>M</i>	<i>Laborer</i>	<i>Yes</i>	<i>Polish</i>	<i>White</i>	<i>Warsaw, Poland</i>	<i>Brother Joseph Murzynowicz</i>	<i>Chicago, Ill.</i>
18		<i>Rosalie</i>	<i>30</i>	<i>F</i>	<i>None</i>	<i>Yes</i>	<i>Polish</i>	<i>White</i>	<i>Warsaw, Poland</i>	<i>Brother Joseph Murzynowicz</i>	<i>Chicago, Ill.</i>
19		<i>Joseph</i>	<i>7</i>	<i>M</i>	<i>None</i>	<i>Yes</i>	<i>Polish</i>	<i>White</i>	<i>Warsaw, Poland</i>	<i>Brother Joseph Murzynowicz</i>	<i>Chicago, Ill.</i>
20		<i>Adela</i>	<i>5</i>	<i>F</i>	<i>None</i>	<i>Yes</i>	<i>Polish</i>	<i>White</i>	<i>Warsaw, Poland</i>	<i>Brother Joseph Murzynowicz</i>	<i>Chicago, Ill.</i>
21		<i>Franciszek</i>	<i>2</i>	<i>M</i>	<i>None</i>	<i>Yes</i>	<i>Polish</i>	<i>White</i>	<i>Warsaw, Poland</i>	<i>Brother Joseph Murzynowicz</i>	<i>Chicago, Ill.</i>
22		<i>Rudwinha</i>	<i>7</i>	<i>F</i>	<i>None</i>	<i>Yes</i>	<i>Polish</i>	<i>White</i>	<i>Warsaw, Poland</i>	<i>Brother Joseph Murzynowicz</i>	<i>Chicago, Ill.</i>
23	<i>Zalowska</i>	<i>Helena</i>	<i>26</i>	<i>F</i>	<i>None</i>	<i>Yes</i>	<i>Polish</i>	<i>White</i>	<i>Warsaw, Poland</i>	<i>Brother Joseph Murzynowicz</i>	<i>Chicago, Ill.</i>

1908 Passenger List for Frank and Rose Murzynowicz (and their children Joseph, Adela, Frank, and Louise) along with Frank's brother Walter
Part 1

THIS SHEET IS FOR STEERAGE PASSENGERS.

List 7

STATES IMMIGRATION OFFICER AT PORT OF ARRIVAL.

to the United States Immigration Officer by the Commanding Officer of any vessel having such passengers on board upon arrival at a port in the United States.

Arriving at Port of *New-York*, *November 2*, 1908

60

11-1116													SUPPLEMENTAL INFORMATION REQUIRED BY NATURALIZATION ACT APPROVED JUNE 29, 1906.					
13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29		
No on List.	Whether having a ticket to such final destination.	By whom was passage paid?	Whether in possession of \$50.00 or more, here or in transit.	Whether ever before in the United States; and if so, when and where?	Whether going to join a relative or friend; and if so, what relative or friend, and his name and complete address.	Whether a Polygamist.	Whether an Anarchist.	Whether unable to read or write English or the language of the country to which he is coming.	Condition of Health, Mental and Physical.	Deformed or Crippled, Nature, length of time, and cause.	Height.	Color of—	Complexion.	Color of—	Marks of Identification.	Place of Birth.		
				If Yes— Yes or No Year or period of years. Where?							Feet. Inches.	Hair.	Eyes.			Country. City or Town.		
					<i>uncle August Sidor</i>						5 8	light blue				<i>Russia Stanislaw</i>		

12	S				<i>brother Adam Murzynowicz</i>						5 9	light brown				<i>Poland</i>
13	S				<i>brother Adam Murzynowicz</i>						5 6	blue				<i>Poland</i>
14	S				<i>brother Adam Murzynowicz</i>						5 9	brown				<i>Poland</i>
15	S				<i>brother Adam Murzynowicz</i>						5 5	light				<i>Poland</i>
16	S				<i>brother Adam Murzynowicz</i>						5 11					<i>Poland</i>
17	X	S			<i>brother Adam Murzynowicz</i>						5 8	gray				<i>Poland</i>
18	X	S			<i>brother Adam Murzynowicz</i>						5 2					<i>Poland</i>
19	X	S			<i>brother Adam Murzynowicz</i>							blue				<i>Poland</i>
20	X	S			<i>brother Adam Murzynowicz</i>											<i>Poland</i>
21	S				<i>brother Adam Murzynowicz</i>											<i>Poland</i>
22	S				<i>brother Adam Murzynowicz</i>						4 8					<i>Poland</i>

1908 Passenger List for Frank and Rose Murzynowicz (and their children Joseph, Adela, Frank, and Louise) along with Frank's brother Walter
Part 2

No. 80160

UNITED STATES OF AMERICA

DECLARATION OF INTENTION

☒ Invalid for all purposes seven years after the date hereof

State of Illinois, }
County of Cook, } ss: In the Superior Court of Cook County.

I, Frank Marmowski, aged 47 years,
occupation Laborer, do declare on oath that my personal
description is: Color white, complexion fair, height 5 feet 8 inches,
weight 145 pounds, color of hair Brown, color of eyes Brown,
other visible distinctive marks Small Pox marks.
I was born in Zubronajcie Poland Russia
on the 13 day of October, anno Domini 1870; I now reside
at 1649 Cleaver Street, Chicago, Ill.
(Give number and street.)

I emigrated to the United States of America from Bremen, Germany
on the vessel Kaiser Wilhelm der Grosse; my last
(If the alien arrived otherwise than by vessel, the character of conveyance or name of transportation company should be given.)
foreign residence was Zubronajcie Russia; I am married; the name
of my wife is Rose; she was born at Poland Russia
and now resides at Chicago Ill.

It is my bona fide intention to renounce forever all allegiance and fidelity to any foreign
prince, potentate, state, or sovereignty, and particularly to

THE PRESENT GOVERNMENT OF RUSSIA, of whom I am now a subject;

I arrived at the port of New York, in the

State of New York, on or about the 12 day

of November, anno Domini 1908; I am not an anarchist; I am not a

polygamist nor a believer in the practice of polygamy; and it is my intention in good faith

to become a citizen of the United States of America and to permanently reside therein:

SO HELP ME GOD.

Frank Marmowski
(Original signature of declarant.)

Subscribed and sworn to before me in the office of the Clerk of said Court

[SEAL]

at Chicago, Ill., this 7 day of May

anno Domini 1918

JOHN K. LANDER
Clerk of the Superior Court.
By L. H. Watley, Deputy Clerk.

Frank Murzyn's naturalization documents

Formally changed his name to Marynowski
(spelled Marinowski) by mistake

His family did not completely adopt the new name until the
1940s.

The Declaration of Intention and Petition are shown below
(including zoom views)

UNITED STATES OF AMERICA

PETITION FOR NATURALIZATION

Honorable the Superior Court of Cook County, Illinois:

The petition of Franciszek Murzynowski, hereby filed, respectfully sheweth:

First. My place of residence is 1421 N. Ashland Ave, Chicago, Ill.

Second. My occupation is Laborer (Give number and street.)

Third. I was born on the 13 day of Oct, anno Domini 870, at Zubrowajce Island

Fourth. I emigrated to the United States from Poland on or about the 15 day of Oct

First. 908 and arrived in the United States, at the port of Chicago, on the 15 day of Nov

Second. 908, on the vessel Friedrich Wilhelm

(If the alien arrived otherwise than by vessel, the character of conveyance or means of transportation company should be given.)

Fifth. I declared my intention to become a citizen of the United States on the 7 day of May, anno Domini 918

in the Court of Illinois

I am ☒ married. My wife's name is Rosalie; she was born on the 5 day of July, anno Domini 878

and now resides at 1421 N. Ashland Ave, Chicago, Ill.

Children, and the name, date and place of birth, and place of residence of each of said children is as follows:

Joseph - born 15 - July - 1900 at Poland

Bella - " 17 - May - 1902 " Chicago

Frank - " 13 - Oct - 1905 " Chicago

Joseph - " 6 - Dec - 1907 " Poland

August - " 11 - Mar - 1910 " Chicago

Antonette - " 10 - June - 1911 " Chicago

John - " 3 - June - 1916 " Chicago

I am not a disbeliever in or opposed to organized government or member of or affiliated with any organization or body of persons teaching disbelief in or opposed government. I am not a polygamist nor a believer in the practice of polygamy. I am attached to the principles of the Constitution of the United States, and it is my

to become a citizen of the United States and to renounce absolutely and forever all allegiance and fidelity to any foreign prince, potentate, state, or sovereignty, and

to the Republic of Poland of whom at this time I am a subject, and it is my intention

permanently in the United States.

Sixth. I am able to speak the English language.

Seventh. I have resided continuously in the United States of America for the term of five years at least, immediately preceding the date of this petition, to wit, since the

4 day of November, anno Domini 908 and in the State of Illinois, continuously next preceding the date of this petition,

6 day of November, anno Domini 908, being a residence within this State of at least one year next preceding the date

of this petition.

Top of Page 1

I have not heretofore made petition for citizenship to any court. *(I made petition for citizenship to the* Court of
at on the day of, anno Domini 1....., and the
was denied by the said Court for the following reasons and causes, to wit,
..... and the cause of such denial has since been cured or removed.)
hereto and made a part of this petition are my declaration of intention to become a citizen of the United States and the certificate from the Department of Labor, together with
and the affidavits of the two verifying witnesses thereto, required by law. Wherefore your petitioner prays that he may be admitted a citizen of the United States of America.

86160 *Francis Maginawski*
(Complete and true signature of petitioner.)
Declaration of Intention No. and Certificate of Arrival from Department of Labor filed this 28 day of July, 1920
NOTE TO CLERK OF COURT.—If petitioner arrived in the United States on or before June 29, 1906, strike out the words reading "and Certificate of Arrival from Department of Labor."

AFFIDAVITS OF PETITIONER AND WITNESSES

ILLINOIS, } ss:
Cook, }

Middle of Page 1

AFFIDAVITS OF PETITIONER AND WITNESSES

STATE OF ILLINOIS, }
County of Cook, } ss:

The aforesaid petitioner being duly sworn, deposes and says that he is the petitioner in the above-entitled proceedings; that he has read the foregoing petition and knows the contents thereof; that the said petition is signed with his full, true name; that the same is true of his own knowledge except as to matters therein stated to be alleged upon information and belief, and that as to those matters he believes it to be true.

Franciszek Marimowicz
(Complete and true signature of petitioner.)
Wacław Scibek, occupation *Wood Finisher*, residing at *1362 Belmont St.*, Chicago, Ill.,
John Tokryfka, occupation *Painter*, residing at *1640 Julian St.*, Chicago, Ill.,

severally, duly, and respectively sworn, deposes and says that he is a citizen of the United States of America; that he has personally known the petitioner above mentioned, to have resided in the United States continuously preceding the date of filing his petition, since the *1*- day of *Jan*, anno Domini *1919*, and in the State in which the above petition is made continuously since the *1*- day of *Jan*, anno Domini *1919*, and that he has personal knowledge that the petitioner is a person of good moral character, attached to the principles of the Constitution of the United States, and that the petitioner is in every way qualified, in his opinion, to be admitted a citizen of the United States.

Wacław Scibek
(Signature of witness.)
John Tokryfka
(Signature of witness.)

[SEAL.]

and sworn to before me by the above-named petitioner and witnesses in the office of the Clerk of said Court at Chicago, Ill., this *28* day of *July*, anno Domini 19*20*.

14-506

[OVER.]

Samuel E. Erickson, Clerk.
L. B. Polman, Deputy Clerk.

Bottom of Page 1

IN THE MATTER OF THE PETITION OF

Franciszek Marciowski
TO BE ADMITTED A CITIZEN OF THE UNITED STATES OF AMERICA.

Filed

20 July, 19*20*

OATH OF ALLEGIANCE

I hereby declare, on oath, that I absolutely and entirely renounce and abjure all allegiance and fidelity to any foreign prince, potentate, state, or sovereignty, and particularly to _____ the _____ of _____ of whom I have heretofore been a subject; that I will support and defend the Constitution and laws of the United States of America against all enemies, foreign and domestic; and that I will bear true faith and allegiance to the same.

Franciszek Marciowski

Subscribed and sworn to before me, in open Court, this *20* day of *July*, A. D. 19*20*

Samuel E. Erickson, Clerk

NOTE.—In renunciation of title of nobility, add the following to the oath of allegiance before it is executed: "I further renounce the title of (give title), an order of nobility, which I have heretofore held."

Top of Page 2

ORDER OF COURT ADMITTING PETITIONER

Upon consideration of the petition of Francis Marmowsh, and affidavits in support thereof, and further testimony taken in open Court, it is ordered that the said petitioner, who has taken the oath required by law, be, and hereby is, admitted to become a citizen of the United States of America, this 25 day of July, A. D. 1925

(It is further ordered, upon consideration of the petition of the said _____, that his name and hereby is, changed to _____, under authority of the provisions of section 6 of the act approved June 29, 1906 (34 Stat. L., pt. 1, p. 596), as amended by the act approved March 4, 1913, entitled "An act to create a Department of Labor.")

By the Court:

Harry B. Miller

ORDER OF COURT DENYING PETITION

Upon consideration of the petition of _____ and the motion

_____ for the United States in open Court
_____ day of _____, 19____, it appearing that _____

THE SAID PETITION IS HEREBY DENIED.

MEMORANDUM OF CONTINUANCES

REASONS FOR CONTINUANCE

Middle of Page 2

MEMORANDUM OF CONTINUANCES

REASONS FOR CONTINUANCE

Continued from _____, 19____

to _____, 19____

Continued from _____, 19____

to _____, 19____

NAMES OF SUBSTITUTED WITNESSES

_____, occupation _____, residing at _____

_____, occupation _____, residing at _____

Certificate of Naturalization, No. 920214, issued on the 25 day of Feb, A. D. 19____

Bottom of Page 2

M - 652	
Family name Marinowski	Given name or names Franciszek
Address 1421 N. Ashland Ave.	
Certificate no. (or vol. and page) P. 62-15	Title and location of court Sup. Ct. Cook Co., Ill.
Country of birth or allegiance Poland	When born (or age) Oct. 13, 1870
Date and port of arrival in U. S. Nov. 4, 1908 x	Date of naturalization Feb. 25, 1915
Names and addresses of witnesses Wacław Cibek 1262 Dixon St. John Polrycka 1640 Julian St.	
U. S. Department of Labor, Immigration and Naturalization Service Form No. 11P	

Index Card

_____ of the person applying for it, whose entry into the United States is shown hereon, and is to enable him to
petition for naturalization.)

U. S. DEPARTMENT OF LABOR
NATURALIZATION SERVICE

CERTIFICATE OF ARRIVAL DIVISION
ELLIS ISLAND, NEW YORK

JUL 5 1924

that the following-named alien arrived at Ellis Island on the date and in the manner

alien: Muschinowitz, Franz

arrival: November 4, 1908

vessel: Prinz Friedrich Wilhelm Line:

OF THE SECRETARY OF LABOR:

Raymond F. Crist
Commissioner of Naturalization.

By *J. C. Olmsted*
Chief of Division.

I am ☒ married. My wife's name is _____

Certification of Passenger List

Census

1910: Not found

1920: 1421 N. Ashland

1930: 1729 N. Wood

1940: 1625-27 N. Honore

1950: 1625-27 N. Honore

STATE

Illinois

9-137

DEPARTMENT OF

COUNTY

Cook

FOURTEENTH CENSUS OF

TOWNSHIP OR OTHER DIVISION OF COUNTY

X

[Insert proper name and, also, name of class, as township, town, precinct, district, hundred, beat, etc. See instructions.]

NA

NAME OF INSTITUTION

X

[Insert name of institution, if any, and indicate the lines on which the entries are made. See instructions.]

PLACE OF ABODE.				NAME of each person whose place of abode on January 1, 1920, was in this family. Enter surname first, then the given name and middle initial, if any. Include every person living on January 1, 1920. Omit children born since January 1, 1920.	RELATION. Relationship of this person to the head of the family.	TENURE.		PERSONAL DESCRIPTION.				CITIZENSHIP.		EDUCATION.			
Street, avenue, road, etc.	House number or farm, etc. (See instruc- tions.)	Num- ber of dwell- ing house in order of vis- itation.	Num- ber of family in order of vis- itation.			Home owned or rented.	If owned, free or mortgaged.	Sex.	Color or race.	Age at last birth- day.	Single, married, widowed, or di- vorced.	Year of immigra- tion to the Uni- ted States.	Naturalized or alien.	If naturalized, year of natural- ization.	Attended school any time since Sept. 1, 1919.	Whether able to read.	Whether able to write.
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18

98				Czerwinski Walenty	Brother-in-law	M	H	24	J.	1914	al				Yes	Yes
99			23	Murzynowski Frank	Head. 2 R.	M	H	47	M.	1910	al	1918			Yes	Yes
100				Rosie	Wife	F.	H	40	M.	1910	al	1918			Yes	Yes

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18
1				Murzynowski Joseph	Son			M	H	20	S.	1910	al		No	Yes	Yes
2				Belle	Daughter			F	H	18	S.	1910	al		No	Yes	Yes
3				Frank	Son			M	H	14	S.				Yes	Yes	Yes
4				Louise	Daughter			F	H	12	S.				Yes	Yes	Yes
5				Vincent	Son			M	H	10	S.				Yes	Yes	Yes
6				Anthony	Daughter			F	H	8	S.				Yes		
7				John	Son			M	H	3 1/2	S.						
8				Kasper Frank	Head. 2 R.			M	H	43	M.	1910	al		Yes	Yes	

DEPARTMENT OF COMMERCE—BUREAU OF THE CENSUS

[D1-578]

OF THE UNITED STATES: 1920—POPULATION

SUPERVISOR'S DISTRICT No. 1

SHEET No.

ENUMERATION DISTRICT No. 950

1 B

NAME OF INCORPORATED PLACE

Chicago City

(Insert proper name and, also, name of class, as city, village, town, or borough. See instructions.)

WARD OF CITY 16

ENUMERATED BY ME ON THE 2

DAY OF

January

1920.

John P. McCormick

ENUMERATOR.

833

NATIVITY AND MOTHER TONGUE.

Place of birth of each person and parents of each person enumerated. If born in the United States, give the state or territory. If of foreign birth, give the place of birth and, in addition, the mother tongue. (See instructions.)

PERSON.		FATHER.		MOTHER.		Whether able to speak English.	OCCUPATION.			Number of farm schedule.
Place of birth.	Mother tongue.	Place of birth.	Mother tongue.	Place of birth.	Mother tongue.		Trade, profession, or particular kind of work done, as spinner, salesman, laborer, etc.	Industry, business, or establishment in which at work, as cotton mill, dry goods store, farm, etc.	Employer, salary or wage worker, or working on own account.	
19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29

Poland	Polish	Poland	Polish	Poland	Polish	No	Baker	Bakery	W	97
Poland	Polish	Poland	Polish	Poland	Polish	Yes	Candy Press	Electric Co	W	98
Poland	Polish	Poland	Polish	Poland	Polish	No	None			99

19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29
Poland	Polish	Poland	Polish	Poland	Polish	Yes	Candy Press	Baker Supply	W	1
Poland	Polish	Poland	Polish	Poland	Polish	Yes	Sponge Maker	Factory	W	2
Illinois		Poland	Polish	Poland	Polish	Yes	None			3
Illinois		Poland	Polish	Poland	Polish	Yes	None			4
Illinois		Poland	Polish	Poland	Polish	Yes	None			5
Illinois		Poland	Polish	Poland	Polish	Yes	None			6
Poland	Polish	Poland	Polish	Poland	Polish	Yes	None			7

State Illinois
 County Cook
 Township or other
 division of county 10-11 Precinct
 (Insert proper name and also name of class, as township, town, precinct, district, etc. See instructions.)

Incorporated place Chicago City
 (Insert proper name and also name of class, as city, village, town, or borough. See instructions.)
 Ward of city Ward 33 Block No. 54
 Unincorporated place _____
 (Enter name of any unincorporated place having approximately 500 inhabitants or more. See instructions.)

DEPARTMENT
FIFTEENTH

P

Institution _____
 (Insert name of institution, if any, and address.)

	PLACE OF ABODE				NAME	RELATION	HOME DATA				PERSONAL DESCRIPTION					EDUCATION		PLACE OF BIRTH	
	Street, avenue, road, etc.	House number (in cities or towns)	Number of dwelling house in order of visitation	Number of family in order of visitation			Home owned or rented	Value of home, if owned, or monthly rental, if rented	Radio set	Does this family live on a farm?	Sex	Color or race	Age at last birthday	Marital condition	Age at first marriage	Attended school since Sept., 1929	Whether able to read and write	PERSON	FATHER
	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19
51		1738	7	16	Kratosiuk Mary	Wife				No	F	W	37	M	22	No	Yes	Poland	Poland
52		1739	4	17	Bernagewicz Stephen	Head	R	6		No	M	W	30	M	21	No	No	Poland	Poland
53					Mary	Wife				Yes	F	W	50	M	21	No	No	Poland	Poland
54				18	Krawiec Edward	Head	R	12		No	M	W	42	S		No	Yes	Poland	Poland
55				19	Schall Stanley	Head	R	18		No	M	W	37	M	25	No	Yes	Poland	Poland
56					Theodore	Son				Yes	M	W	12	S		Yes	Yes	Illinois	Poland
57					Stanley	Son				Yes	M	W	10	S		Yes	Yes	Illinois	Poland
58					Marion	Son				Yes	M	W	8	S		Yes	Yes	Illinois	Poland
59					Mary	Wife				Yes	F	W	38	M	19	No	Yes	Poland	Poland
60				20	Margnowski Frank	Head	R	31		No	M	W	58	M	26	No	Yes	Poland	Poland
61					Rose	Wife				Yes	F	W	57	M	25	No	Yes	Poland	Poland
62					Frank	Son				Yes	M	W	24	S		Yes	Yes	Illinois	Poland
63					Vincent	Son				Yes	M	W	20	S		No	Yes	Illinois	Poland
64					Stainette	Daughter				Yes	F	W	18	S		No	Yes	Illinois	Poland
65					John	Son				Yes	M	W	14	S		Yes	Yes	Illinois	Poland
66				21	Slonicki Julia	Head	R	4		No	F	W	45	M	25	No	Yes	Poland	Poland

DEPARTMENT OF COMMERCE—BUREAU OF THE CENSUS
 11 CENSUS OF THE UNITED STATES: 1930
 POPULATION SCHEDULE

Enumeration District No. 16-2700

Sheet No.

Supervisor's District No. 4

1 B

Enumerated by me on April 18, 1930, Julius J. Galsnik Jr., Enumerator. 8501

and indicate the lines on which the entries are made. See instructions.)

or her parents. If born in foreign birth, give country in (ns.) Distinguish Canada from Northern Ireland	MOTHER TONGUE (OR NATIVE LANGUAGE) OF FOREIGN BORN	CODE			CITIZENSHIP, ETC.			OCCUPATION AND INDUSTRY			EMPLOYMENT			VETERANS		Number of farm schedule
		Language spoken in home before coming to the United States	(For office use only. Do not write in these columns)		Year of immigration to the United States	Naturalization	Whether able to speak English	OCCUPATION Trade, profession, or particular kind of work, as spinner, salesman, riveter, teacher, etc.	INDUSTRY Industry or business, as cotton mill, dry-goods store, shipyard, public school, etc.	CODE (For office use only. Do not write in this column)	Class of worker	Whether actually at work yesterday (or the last regular working day)		Whether a veteran of U. S. military or naval forces	What war or expedition?	
			State or M. T.	Country								Nativity	Yes or No			
20	21	A	B	C	22	23	24	25	26	D	27	28	29	30	31	32
Poland	Polish	14	14	✓	1916	No	yes	None								51
Poland	Polish	14	14	✓	1912	No	yes	Tailor	Tailor Shop	801V	w	yes		No		52
Poland	Polish	14	14	✓	1912	No	yes	None								53
Poland	Polish	14	14	✓	1908	No	yes	Laborer	Factory	7869	w	yes		No		54
Poland	Polish	14	14	✓	1910	No	yes	Baird's Machine	Factory	0228	w	yes		No		55
Poland		61	14	0			yes	None								56
Poland		61	14	0			yes	None								57
Poland		61	14	0			yes	None								58
Poland	Polish	14	14	✓	1914	No	yes	None								59
Poland	Polish	14	14	✓	1901	No	yes	Janitor	Office	6896	w	yes		No		60
Poland	Polish	14	14	✓	1901	No	yes	None								61
Poland		61	14	0			yes	Laborer	Drug Company	780V	w	yes		No		62
Poland		61	14	0			yes	Laborer	Iron factory	7828	w	yes				63
Poland		61	14	0			yes	Laborer	Print Shop	7849	w	yes				64
Poland		61	14	0			yes	None								65
Poland	Polish	14	14	✓	1906	No	yes	Laborer	Restaurant	789V	w	yes				66
Poland		61	14	0			yes	None								67

29					Richard	son	2	M	W	8	S	W	0	Poland	13	W
30	1625	369	O	1000	Merrimack, Frank	Head	0	M	W	67	M	W	0	Poland	13	W
31					Rose (X)	Wife	1	F	W	67	M	W	0	Poland	13	W
32	1627	370	R	15	Zabalsky, Gust	Head	0	M	W	45	W	W	2	Poland	13	W
33					Edward	son	2	M	W	22	S	W	8	Poland	13	W

Sheet No. _____

16

Summary

[illegible]

(53)

a. STATE <i>Illinois</i>		c. HOTEL, LARGE ROOMING HOUSE, INSTITUTION, MILITARY INSTALLATION, ETC.		CONFIDENTIAL This inquiry is authorized by Act of Congress (The information furnished is accorded confidential status for the purpose of taxation, investigation, or regulation.)
b. COUNTY <i>Cook</i>		Name		
c. INCORPORATED PLACE OR TOWNSHIP <i>Chicago</i>		Type		
d. E. D. NUMBER <i>103-2985</i>		Line Nos. _____ to _____, inclusive		FORM P1
		Line Nos. _____ to _____, inclusive		U. S. DEPARTMENT OF COMMERCE 1950 CENSUS OF POPULATION

Notes: *dwelling unit 20 missed a line for balance of family carried it over on my 71 sheet* *See sheet 29 - line 3*

FOR HEAD OF HOUSEHOLD						FOR ALL PERSONS									
LINE NUMBER	Name of street, avenue, or road	House (and apartment) number	Serial number of dwelling unit	Is this house on a farm (or ranch)?	If No (in item 4-)	Agriculture Questionnaire Number	NAME		RELATIONSHIP	RACE	SEX	How old was he on his last birthday?	Is he now married, widowed, divorced, separated, or never married?	What State (or foreign country) was he born in?	If foreign born—Is he naturalized?
							What is the name of the head of this household?	What are the names of all other persons who live here?							
1		1625	20	No											

19	✓	1627	292	No	No		<i>Jack R. Sidor</i>	<i>HEAD</i>	<i>W</i>	<i>M</i>	<i>24</i>	<i>Mar</i>	<i>Ill</i>		
20		1627	23	No	No		<i>Marykowski</i>	<i>Wife</i>	<i>W</i>	<i>F</i>	<i>75</i>	<i>Wd.</i>	<i>Poland</i>	<i>123</i>	<i>yo</i>

SSA (46 Stat. 21; 13 U. S. C. 201-218) which requires that a report be made, confidential treatment. The Census report cannot be used for purposes of

DEPARTMENT OF COMMERCE
BUREAU OF THE CENSUS

POPULATION AND HOUSING

16-59925-1

f. DATE SHEET STARTED

April 1

, 1950

SHEET
NUMBER

g. ENUMERATOR'S SIGNATURE

Adeline DeLeonardis

h. CHECKED BY

Eugene Skwinski on April 13, 1950
(Crew leader)

X-3

FOR PERSONS 14 YEARS OF AGE AND OVER

What was this person doing most of last week—working, keeping house, or something else? (Wk, H, Ot, or U for unable to work)	If H or Ot in item 15— Did this person do any work at all last week, not counting work around the house? (Include work for pay, in own business, profession, on farm, or unpaid family work) (Yes or No)	If No in item 16— Was this person looking for work? (See Special Cases below) (Yes or No)	If No in item 17— Even though he didn't work last week, does he have a job or business? (Yes or No)	If Wk in item 18 or Yes in item 16— How many hours did he work last week? (Include unpaid work on family farm or business) (Number of hours)	1. If employed (Wk in item 18, or Yes in item 16 or item 18), describe job or business held last week 2. If looking for work (Yes in item 17), describe last job or business 3. For all other persons, leave blank	What kind of work was he doing? For example: Nails heels on shoes..... Chemistry professor..... Farmer..... Farm helper..... Armed forces..... Never worked..... (Occupation)	What kind of business or industry was he working in? For example: Shoe factory..... State university..... Farm..... Farm..... (Industry)	Class of worker For PRIVATE employer (P) For GOVERNMENT (G) In OWN business (O) WITHOUT PAY on family farm or business (NP) (P, G, O, or NP) LEAVE BLANK	LINE NUMBER
15	16	17	18	19	20a	20b	20c	C	

								(18) QUES. BELOW
0	H	770	770	770				19
								20

Employment Chronology

1918 (Naturalization)	Laborer
1920 Census:	Punch Press at Electric Co.
1930 Census	Janitor at an office
1940 Census	Machinist at Electrical manufacturing company
1943 (Death)	Machinist at Drill Press Co.

Note: Rose (Sidor) Murzyn/Marynowski and her daughter Antoinette worked cleaning private houses on the north side of Chicago during the 1920/30s.

Chicago Address Chronology

Years	Address [Present-day]	Neighborhood	Timeline
1901:	693 Dickson [1434 Bosworth]	Pulaski Park	[1901 Passenger List - Adam's address]
1904-05:	720 Noble [1420 Noble]	Pulaski Park	[Casimir Death, Frank Birth]
1908:	943 Wood [1828 N. Wood]	Bucktown	[Passenger List - Adam's address]
1912-13:	1214 Noble	Pulaski Park	[Unconfirmed - Chicago Directory]
1915-16:	1416 Dickson [Bosworth]	Pulaski Park	[Unconfirmed - Chicago Directory]
1916:	1344 Dickson [Bosworth]	Pulaski Park	[John Birth]
1918-19:	1449 Cleaver	Pulaski Park	[Frank's Naturalization, Joseph's WWI records]
1920-24:	1421 N. Ashland	Pulaski Park	[1920 census, Joseph's naturalization]
1930:	1729 N. Wood	Wicker Park	[1930 census]
1940-1954:	1625-27 N. Honore	Wicker Park	[1940 census, 1950 census, Frank Death, Rose Death]



1434 N. Bosworth (Pulaski Park)
Formerly 693 Dickson
Photo Credit: Michael E. Byczek. Copyright 2026.



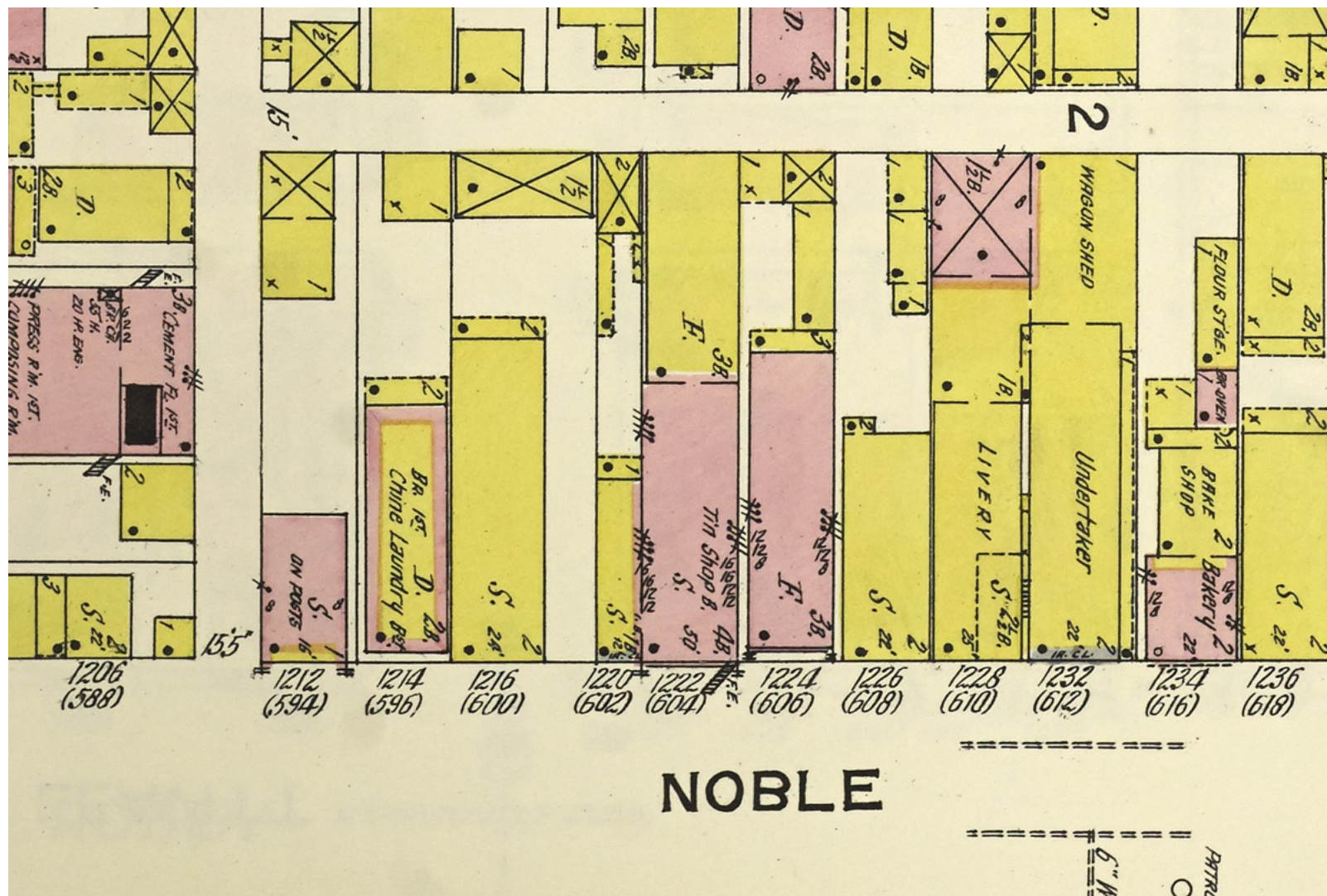
Original 720 Noble was torn down for construction of the expressway (Pulaski Park)
Photo Credit: Michael E. Byczek. Copyright 2026.



1828 N. Wood (Bucktown)
Formerly 943 Wood
Photo Credit: Michael E. Byczek. Copyright 2026.



1214 Noble (Pulaski Park)
Original building torn down
Original building would have been about the left edge of the new building with the balconies (or immediately next to the new building)
Photo Credit: Michael E. Byczek. Copyright 2026.



1214 Noble
1914 Sanborn Insurance Map



1938 Aerial Photograph

Noble Street is along the right of the center circle (Pulaski Park) with St. Stanislaus Kostka directly across (to the right) of the circle.

Division Street is the west-east street along the bottom

1214 N. Noble is the second building, on the left side, from Division that is parallel (versus facing the street)



1416 N. Bosworth (Pulaski Park)
Formerly 1416 Dickson
Photo Credit: Michael E. Byczek. Copyright 2026.



1344 N. Bosworth (Pulaski Park)
Formerly 1344 Dickson
[center building]
Photo Credit: Michael E. Byczek. Copyright 2026.

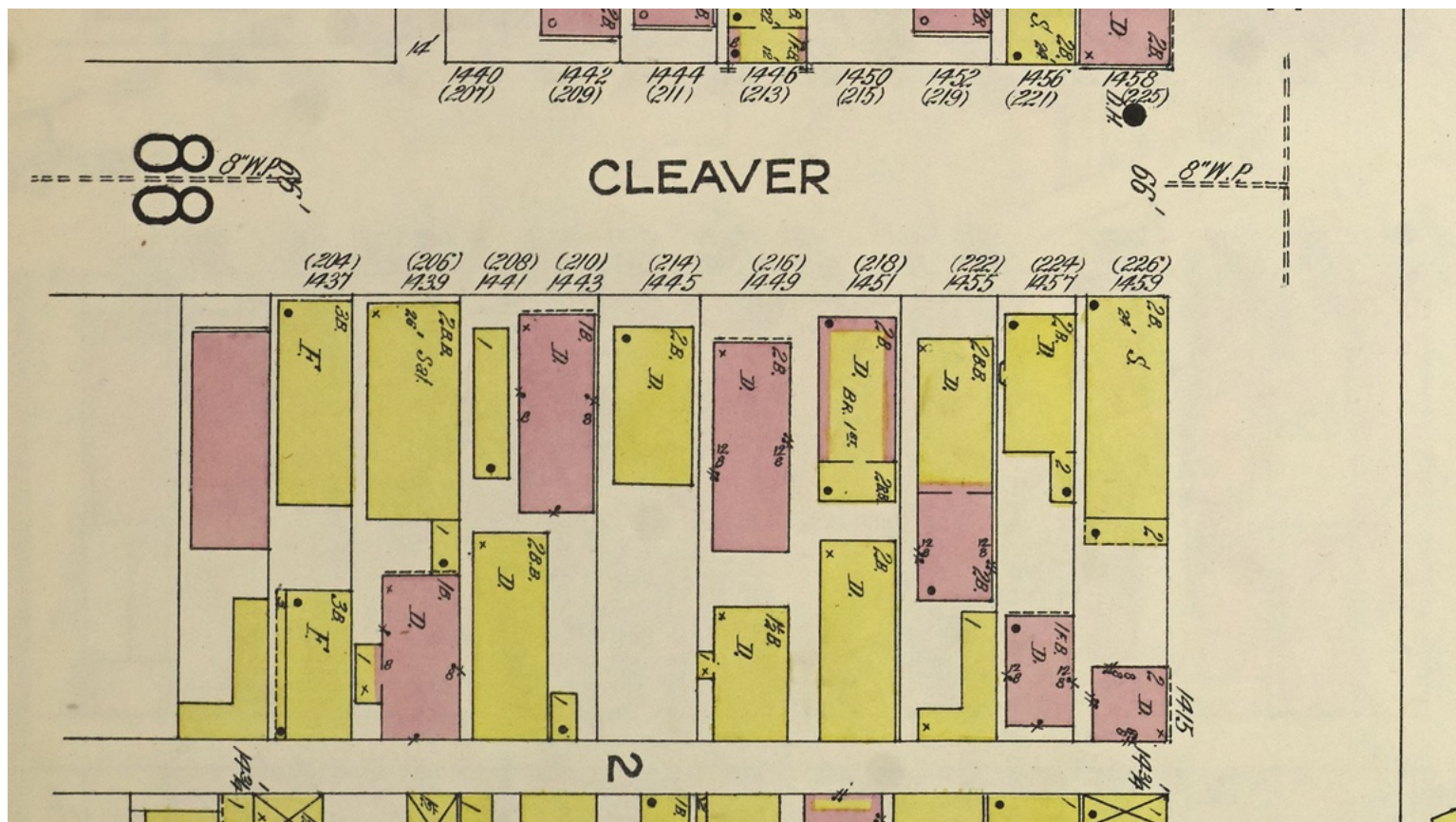


Michael E. Byczek at the former site of 1449-1451 N. Cleaver (Pulaski Park)
Photo Credit: Michael E. Byczek. Copyright 2016.

Both houses were torn down. 1445 Cleaver is the empty lot adjacent to the alley (right of image). 1443 Cleaver is the brick house next to the empty lot (right of image). Therefore, 1449 Cleaver (Frank Marynowski) would have been the present-day alley. 1451 Cleaver (Josephine Marynowski) would be adjacent to the alley towards the boundary of the expressway (left of image).



1449-1451 N. Cleaver
Photo Credit: Michael E. Byczek. Copyright 2026.



1914 Sanborn Insurance Map
 1449-1451 N. Cleaver were multiple buildings situated on double width lot



1938 Aerial Photograph

St. Stanislaus Kostka Church is directly on the right (across from) the lower center circle (Pulaski Park)

Cleaver Street is north-south along the left side of Pulaski Park (circle).

Le Moyne Street is the west-east street that intersects Cleaver Street directly beneath the train yard at the top center of the image

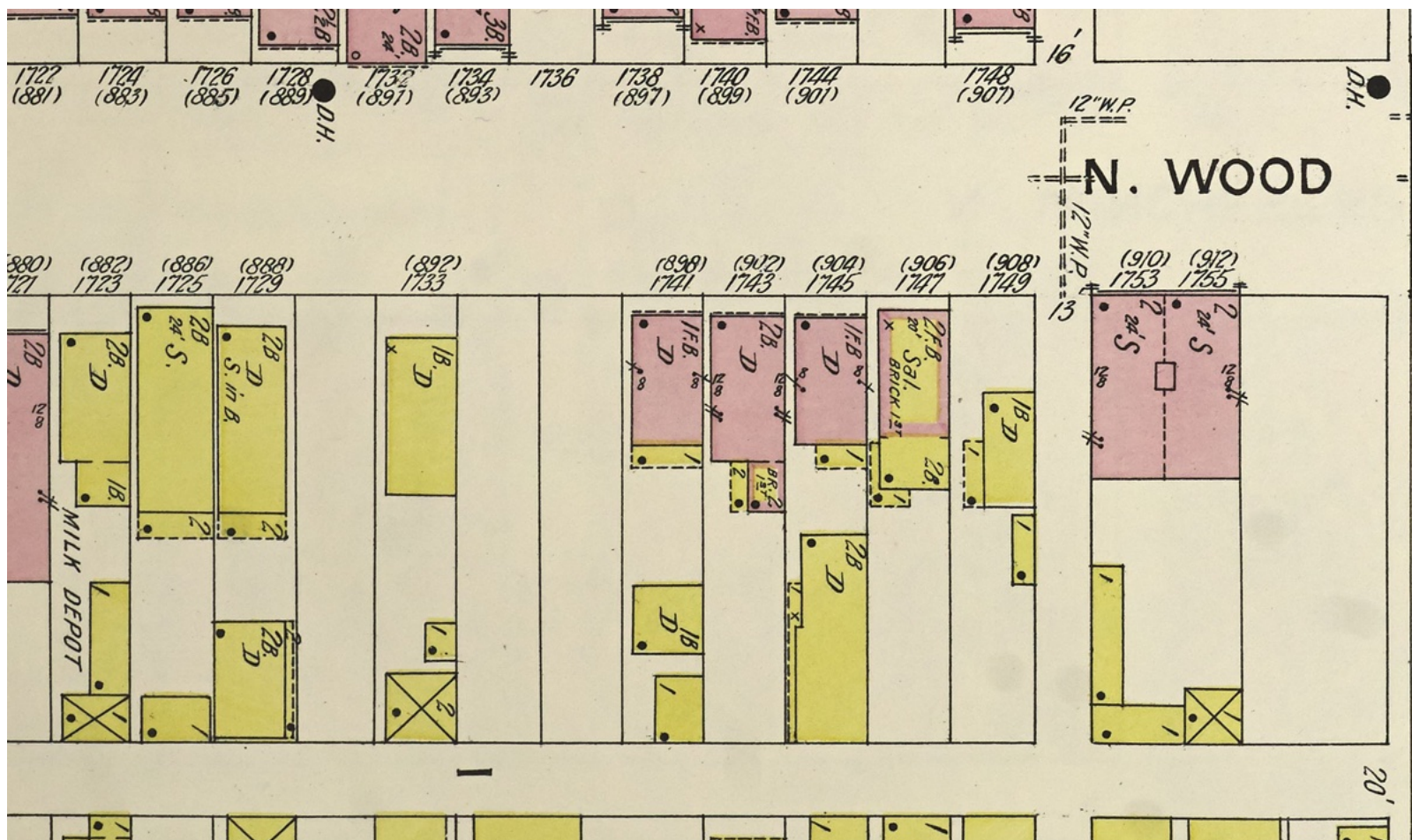
1449-1451 N. Cleaver St is about 1/3 down from Le Moyne (right side of the street)



1421 N. Ashland (Pulaski Park)
[brown three flat in center of image with square grids on the windows]
Photo Credit: Michael E. Byczek. Copyright 2026.



Present-day 1729 N. Wood (Wicker Park) [green house on the right]
Original building was torn down
Photo Credit: Michael E. Byczek. Copyright 2026.



1914 Sanborn Insurance Map



1625-27 N. Honore (Wicker Park - Chicago, IL)
Photo Credit: Michael E. Byczek. Copyright 1996.

1627 N. Honore is the center three-flat
1625 N. Honore is the new house to the right

At the time, there was a coach house that spanned the rear
of both properties where Frank and Rose primarily lived.

Rose grew flowers in the front empty portion of 1625 N. Honore

Their children and tenants lived in the three-flat.



1625 N. Honore is the new house on the right (Rose Marynowski flower garden)
Photo Credit: Michael E. Byczek. Copyright 2026.

Chicago Directories

Marynoski Walter saloon 722 W 120th
 Marynowski Frank lab h 1214 Noble
 Maryon Ralph supt 1727, 38 S Dearborn

1912

Maryniw Simon lab h 644 Austin av
 Marynowski Frank lab h 1214 Noble
 -Walter h 10656 Green Bay av
 Marynowsky Morris hatmkr h 1557 Mil-
 waukee av
 Maryon Ralph supt 1726 38 S Dearborn

1913

Grove av
 Marynowski Anna wid John h 13243 Bran-
 don av
 -Josephine wid Peter h 1328 Holt
 -Walter saloon 10656 Green Bay av
 Maryon Ralph gen supt 1726 38 S Dearborn

1914 (only known directory year that listed Frank's mother, presumed)

Marynew Will presser h 1020 N May
Marynowski Frank lab h 1416 Dickson
-Walter saloon 10656 Green Bay av
Marvon Ralph contr h 532 Wrightwood av

1915

Marynow Samuel lab h 612 N May
Marynowski Frank lab h 1416 Dickson
-John lab h 10438 Torrence av
-Morris junk h 1810 Wilmot av
-Walter saloon 10656 Green Bay av
Marvos Stanley lab h 2862 Poplar av

1916

Jno lab h707 W Grand av
 Marynoski Adam mach h1834 N
 Paulina
 Marynowski Frank lab h1421 N Ash-
 land av
 " Jno lab h10532 Torrence av
 " Jno lab h1828 N Wood
 " Jos press opr r1421 N Ashland av
 " Stanley clk r1828 N Wood
 " Walter gro 10532 Corliss av
 Marynowsky Morris gro 2242 Poto-
 mac av h2125 Alice pl
 Marynowski Jno gro h707 W Grand av

1923

Additional Information

Michael E. Byczek, an Illinois attorney and managing real estate broker, has compiled original records for genealogy since 1992. Research and analysis have been published on family websites for over 30 years. A project to compile comprehensive digital, print, and video documentaries for every direct blood ancestor began in September 2024 for accurate online genealogy.

Frank Murzyn and Rose Sidor are Michael E. Byczek's great-grandparents. Their daughter Antoinette Murzynowicz (grandmother) was born in Chicago, IL in 1912. The Frank and Rose Murzyn family settled in Chicago, IL on a permanent basis in 1908. Josephine (Muracki) Murzyn arrived in Chicago in 1910. The family interchanged their surname between Murzynowicz and Marynowski through the 1940s until formally adopting the latter. Antoinette Murzynowicz/Marynowski married Roman Bykowski in 1936 at St. Stanislaus Kostka in the Pulaski Park neighborhood. Their daughter Betty A. Bykowski (mother) married Michael M. Byczek in 1974 at St. Helen's on Augusta and Oakley in Chicago. They have two children. Michael E. Byczek is the eldest and was born in the Bridgeport neighborhood.

Google Maps (Podlaskie Voivodeship in north-eastern Poland):

- Krasnopol is a village in Sejny County. It is the seat of the gmina called Gmina Krasnopol.
- Żubronajcie is a village in the administrative district of Gmina Krasnopol, within Sejny County
- Sejny is a town in north-eastern Poland and the capital of Sejny County, close to the northern border with Lithuania

Revision History:

7/12/2026

4/14/2026

3/14/2026

8/5/2025

michael@byczek.pro

<https://michaelbyczek.pro>

Copyright © 2026. Michael E. Byczek. All Rights Reserved.